

Der Bezirksbürgermeister

Bezirksvertretung 6 (Chorweiler)

Geschäftsführung
Frau Büscher-Kallen

Telefon: (0221) 221-96313

Fax: (0221) 221-96400

E-Mail: anja.buescher-kallen@stadt-koeln.de

Datum: 19.04.2021

Niederschrift

über die **3. Sitzung der Bezirksvertretung Chorweiler** in der Wahlperiode 2020/2025 am Donnerstag, dem 15.04.2021, 17:00 Uhr bis 18:15 Uhr, Bezirksrathaus Chorweiler, Großer Saal des Bürgerzentrums Chorweiler

Anwesend:

Mitglieder der Bezirksvertretung

Zöllner, Reinhard, Bezirksbürgermeister	CDU
Gökpınar, İnan	SPD
Heinrich, Lieselotte	Einzelmandatsträgerin
Schott, Norbert Johannes	CDU
Erdener, Taner	CDU
Everz, Dorothea	CDU
Friedrich, Roman	CDU
Kastenholz, Daniel Alexander	CDU
Stuhlweißenburg, Rainer	CDU
Önder, Kelami	SPD
Sevim, Ayfer	SPD
Tewelde-Negassi, Sara	SPD
Wolff, Gerhard Friedrich Viktor Rüdiger	SPD
Kleinjans, Wolfgang	GRÜNE
Peschel, Nicole	GRÜNE
Busch, Philipp	AfD
Büschges, Matthias	AfD
Roth, Klaus	DIE LINKE
Schlimgen, Joshua	FDP

Verwaltung

Rummel, Engelbert

Presse

Zuschauer

Entschuldigt:

Ratsmitglieder mit beratender Stimme, § 36 Abs. 6 Satz 1 Gemeindeordnung NRW

Erkelenz, Martin	CDU
Kircher, Jürgen	SPD
Sommer, Ira	CDU
Wahlen, Lars	GRÜNE
Welter, Thomas	CDU

Bezirksbürgermeister Herr Zöllner eröffnet die 3. Sitzung der Bezirksvertretung Chorweiler und begrüßt die Bezirksvertretung, die Presse, die Zuhörer und die Vertreter der Verwaltung.

Herr Zöllner gratuliert Herrn Schott, Herrn Wolff und Herrn Schlimgen nachträglich zum Geburtstag, und benennt Frau Everz, Frau Sevim und Frau Peschel zu Stimmzählern der heutigen Sitzung.

Zuerst verpflichtet Herr Zöllner das neue Mitglied der Bezirksvertretung Herrn Önder als Bezirksvertreter.

Herr Zöllner weist auf entsprechende Verhaltensregeln während der Sitzung aufgrund der derzeitigen Pandemie hin, und nochmals auf einige allgemeine Sitzungsregeln laut der Geschäftsordnung.

Herr Zöllner schlägt vor, die TOP`s 7.2.1, 9.2.16 und 10.2.17 zusammen zu behandeln, ebenso die TOP`s 8.3.11 und 9.1.6, die TOP`s 7.2.2, 10.2.25 und 10.2.26 zu vertagen, und wenn möglich zur nächsten Sitzung zu TOP 7.2.2 einen Vertreter des NVR einzuladen. Zu den TOP`s 8.2.2 und 8.3.16 muss über die Dringlichkeit abgestimmt werden.

Bezirksvertreter Herr Wolff zieht die beiden Anträge unter TOP 8.3.7 zurück.

Bezirksvertreter Herr Büschges erläutert die Dringlichkeit zu TOP 8.2.2, die Dringlichkeit wird gegen die Stimmen der AfD-Fraktion mehrheitlich abgelehnt.

Bezirksvertreter Herr Busch erläutert die Dringlichkeit zu TOP 8.3.16, die Dringlichkeit wird gegen die Stimmen der AfD-Fraktion mehrheitlich abgelehnt.

Somit werden die Anträge unter TOP 8.2.2 und 8.3.16 erst in der nächsten Sitzung behandelt.

Herr Zöllner liegt unter TOP 11.2.1 noch eine mündliche Anfrage vor.

Die Bezirksvertretung Chorweiler erklärt sich mehrheitlich gegen die Stimmen der AfD-Fraktion mit der so geänderten Tagesordnung einverstanden.

Tagesordnung

I. Öffentlicher Teil

- 1 Einwohnerfragestunde gemäß § 39 der Geschäftsordnung des Rates und der Bezirksvertretungen**
- 2 Anregungen und Beschwerden gemäß § 24 der Gemeindeordnung des Landes Nordrhein-Westfalen**
 - 2.1 Bürgereingabe gem. § 24 GO, betr.: Thenhovener Straße und Thenhover-Escher Weg (Az.: 02-1600-132/20)
0755/2021
- 3 Einwohneranträge gemäß § 25 der Gemeindeordnung des Landes Nordrhein-Westfalen**
- 4 Bürgerbegehren und Bürgerentscheide gemäß § 26 der Gemeindeordnung des Landes Nordrhein-Westfalen**
- 5 Anregungen und Stellungnahmen des Integrationsbeirates gemäß § 27 der Gemeindeordnung des Landes Nordrhein-Westfalen**
- 6 Annahme von Schenkungen**
- 7 Anfragen gemäß §§ 4 und 38 Absatz 2 der Geschäftsordnung des Rates und der Bezirksvertretungen**
 - 7.1 Beantwortung von Anfragen aus vorangegangenen Sitzungen
 - 7.1.1 Unnötiger Lkw-Durchgangsverkehr in Fühlingen
3493/2020
 - 7.1.2 Entfernte Sperrpoller im Stadtbezirk Chorweiler
0554/2021
 - 7.1.3 Entfernung von intaktem städtischen Grün im Stadtbezirk
0657/2021
 - 7.1.4 Anfragen zum Stadt und Feuerwehr bewässern Bäume in Köln
0631/2021

7.2 Neue Anfragen

- 7.2.1 Nahversorgung für Föhlingen und Merkenich
Anfrage der CDU-Fraktion
AN/0025/2021

Beantwortung der Verwaltung liegt vor.
0260/2021

- 7.2.2 S-Bahnumfahrungen des Stadtbezirk Chorweiler
Gemeinsame Anfrage der CDU-Fraktion und der Fraktion Bündnis´90 / Die
Grünen
AN/0082/2021

Beantwortung der Verwaltung liegt vor.
0404/2021

- 7.2.3 Historischer Friedhof Esch
Anfrage der CDU-Fraktion
AN/0173/2021

- 7.2.4 Installierung eines zentralen Wasser- und Stromanschlusses auf dem Platz
in Auweiler
Anfrage der CDU-Fraktion
AN/0174/2021

- 7.2.5 Sauberkeit und Schutz vor Vermüllung
Anfrage der SPD-Fraktion
AN/0172/2021

- 7.2.6 Fahrradboxen im Stadtbezirk Köln-Chorweiler
Anfrage der SPD-Fraktion
AN/0175/2021

- 7.2.7 Verkehrsführung auf dem Liverpöoler Platz
Anfrage der SPD-Fraktion
AN/0176/2021

- 7.2.8 Wasserversorgung in Kleingartenanlagen im Bezirk Chorweiler
Anfrage der Fraktion Bündnis´90 / Die Grünen
AN/0183/2021

Beantwortung der Verwaltung liegt vor.
0317/2021

- 7.2.9 Fingernagel-Beauty-Studios
Anfrage der Fraktion Bündnis´90 / Die Grünen
AN/0184/2021

Beantwortung der Verwaltung liegt vor.
0270/2021

- 7.2.10 KVB-Fahrgastunterstand EKZ Heimersdorf
Anfrage der Fraktion Bündnis´90 / Die Grünen
AN/0218/2021

- 7.2.11 Ausweitung des KVB-Busnetzes in Blumenberg
Anfrage der SPD-Fraktion
AN/0283/2021

Beantwortung der Verwaltung liegt vor.
0659/2021

- 7.2.12 Elektronisch versenkbare Pfosten in der Geiersbergstraße und Ernstberg-
straße in Köln-Blumenberg
Anfrage der SPD-Fraktion
AN/0284/2021

- 7.2.13 Fehlende und defekte Poller im Stadtbezirk Chorweiler
Anfrage der SPD-Fraktion
AN/0285/2021

- 7.2.14 Diskriminierung queere Jugendliche
Anfrage der FDP
AN/0349/2021

Beantwortung der Verwaltung liegt vor.
0828/2021

- 7.2.15 Sachstand Blumenbergsweg
Anfrage der FDP
AN/0350/2021

- 7.2.16 Schulrenovierungsmaßnahmen im Bezirk Chorweiler
Anfrage der Fraktion Bündnis´90 / Die Grünen
AN/0371/2021

Beantwortung der Verwaltung liegt vor.
0889/2021

- 7.2.17 Leerstand von Wohnungen und Häusern im Bezirk Chorweiler
Anfrage der Fraktion Bündnis´90 / Die Grünen
AN/0375/2021

Beantwortung der Verwaltung liegt vor.
1192/2021

- 7.2.18 Heizkraftwerk Merkenich
Anfrage der Fraktion Bündnis´90 / Die Grünen
AN/0550/2021

- 7.2.19 Stadtbezirk Chorweiler Modell-Stadtbezirk angelehnt an das Tübinger Modell
Gemeinsame Anfrage der CDU-Fraktion und der Fraktion Bündnis´90 / Die Grünen
AN/0640/2021

Beantwortung der Verwaltung liegt vor.
1377/2021

- 7.2.20 Grünstreifen zwischen Liller Straße und Oxforder Passage / Eingang Hallen-
bad Chorweiler
Anfrage der SPD-Fraktion
AN/0654/2021

- 7.2.21 Escher See Beach Club
Anfrage der SPD-Fraktion
AN/0655/2021

- 7.2.22 Barrierefreiheit an Schulen
Anfrage der FDP
AN/0668/2021

Beantwortung der Verwaltung liegt vor.
1330/2021

- 7.3 Offene Anfragen aus vorangegangenen Sitzungen

8 Anträge gemäß §§ 3 und 38 Absatz 1a der Geschäftsordnung des Rates und der Bezirksvertretungen

- 8.1 Stellungnahmen zu Anträgen aus vorangegangenen Sitzungen

- 8.1.1 Antrag für den Runden Tisch zur Beweidung in den Worringer Rheinauen
3606/2020

- 8.1.2 Ortstermin in der Bruchstraße
3636/2020
- 8.2 Entscheidungen gemäß § 37 Absatz 1 der Gemeindeordnung des Landes Nordrhein-Westfalen
- 8.2.1 Förderung durch die Bezirksvertretung Chorweiler
Gemeinsamer Antrag der CDU-Fraktion, der SPD-Fraktion, der Fraktion Bündnis '90 / Die Grünen, der AfD-Fraktion, Die Linke und FDP
AN/0636/2021
- 8.2.2 Aufforderung des Rücktritts der fraktionslosen stellvertretenden Bezirksbürgermeisterin Heinrich
Dringlichkeitsantrag der AfD-Fraktion
AN/0649/2021
- 8.3 Vorschläge und Anregungen gemäß § 37 Absatz 5 Satz 5 der Gemeindeordnung des Landes Nordrhein-Westfalen
- 8.3.1 Gelenkbusse für die Busse der KVB-Linie 121
Gemeinsamer Antrag der CDU-Fraktion, der SPD-Fraktion und der Fraktion Bündnis '90 / Die Grünen
AN/0081/2021
- 8.3.2 Aufstellung von Mülleimern in Langel
Antrag der FDP
AN/0069/2021
- Ersetzungsantrag der FDP
AN/0758/2021
- 8.3.3 Ärztliche Versorgung im Stadtbezirk Chorweiler
Antrag der CDU-Fraktion
AN/0062/2021
- Stellungnahme der Verwaltung liegt vor.
0664/2021
- 8.3.4 Wiederaufbau der Luftmessstationen auf den Grundstücken der Grundschulen An den Kaulen in Köln-Worringen und Am Spoerkelhof in Köln-Merkenich
Antrag der SPD-Fraktion
AN/0051/2021
- Stellungnahme der Verwaltung liegt vor.
0152/2021

8.3.5 LKW-Durchfahrverbot Seeberg- Neusser Landstr.
Antrag der Fraktion Bündnis '90 / Die Grünen
AN/0032/2021

8.3.6 Sicherung des Zebrastreifens auf der Schulstraße in Pesch
Antrag der CDU-Fraktion
AN/0064/2021

8.3.7 B9 Geschwindigkeit Maut
Antrag der SPD-Fraktion
AN/0078/2021

Ergänzungsantrag der SPD-Fraktion
AN/0289/2021

8.3.8 Sicherung des neu ausgebauten Radweges vor Auweiler in Richtung Pulheim
Antrag der CDU-Fraktion
AN/0065/2021

8.3.9 Verbesserung der Kita-Versorgung im Stadtteil Merkenich
Antrag der SPD-Fraktion und Die Linke
AN/0294/2021

Stellungnahme der Verwaltung liegt vor.
0710/2021

Änderungsantrag der CDU-Fraktion, der SPD-Fraktion, der Fraktion Bündnis '90/Die Grünen, Fraktion Die Linke und Lilo Heinrich und der FDP
AN/0741/2021

8.3.10 Baugrundstückkataster für den Stadtbezirk Chorweiler
Antrag der CDU-Fraktion
AN/0303/2021

8.3.11 Leihradstationen im Stadtbezirk Köln-Chorweiler
Antrag der SPD-Fraktion
AN/0286/2021

8.3.12 Abwasserkanalnetz im Stadtbezirk Chorweiler
Antrag der CDU-Fraktion
AN/0307/2021

8.3.13 Prioritätenliste der Bauvorhaben im Stadtbezirk Chorweiler
Antrag der SPD-Fraktion
AN/0287/2021

Stellungnahme der Verwaltung liegt vor.
0735/2021

8.3.14 Aufstellung einer Wanderbaumallee im öffentlichen Raum des Stadtbezirks
Chorweiler
Antrag der SPD-Fraktion
AN/0288/2021

8.3.15 Impfzentrum Chorweiler
Gemeinsamer Antrag der CDU-Fraktion, der SPD-Fraktion, der Fraktion
Bündnis '90 / Die Grünen und der Fraktion Die Linke und Lilo Heinrich
AN/0629/2021

Änderungsantrag der FDP
AN/0693/2021

Änderungsantrag der CDU-Fraktion, der SPD-Fraktion, der Fraktion Bünd-
nis '90/Die Grünen, Fraktion Die Linke und Lilo Heinrich und der FDP
AN/0738/2021

8.3.16 Prüfauftrag: Unterstützung bei der elektronischen Terminvergabe vor Ort
Dringlichkeitsantrag der AfD-Fraktion
AN/0648/2021

9 Verwaltungsvorlagen

9.1 Entscheidungen gemäß § 37 Absatz 1 der Gemeindeordnung des Landes
Nordrhein-Westfalen

9.1.1 Zuschussgewährung an Worringer Vereinshaus e.V., Haushaltsjahr 2021
Sanierung der Dachentwässerung Vereinshaus Worringen, Sankt-Tönnis-Str.
68, 50769 Köln
0296/2021

9.1.2 Sportentwicklungsplanung: Planungsbeschluss für die Sanierung der Kampf-
bahn und des Werferplatzes auf der Bezirkssportanlage Merianstraße
3669/2020

9.1.3 Beschluss über die Planung und Durchführung von Maßnahmen zur Verbes-
serung der Situation auf dem Schulhof der Realschule Karl-Marx-Allee 43 in
Köln-Chorweiler
0347/2021

9.1.4 Integriertes Handlungskonzept Lindweiler
hier: Änderung der Richtlinie zur Gewährung von Zuwendungen aus dem
Verfügungsfonds Lindweiler
0573/2021

- 9.1.5 Benennung eines Mitgliedes der Bezirksvertretung Chorweiler zur Teilnahme an den Sitzungen des Gestaltungsbeirates in der Wahlperiode 2020-2025
0338/2021
- 9.1.6 Einrichtung erster Standorte für ein Fahrradverleihsystem im Bezirk Chorweiler
3737/2020
- 9.1.7 Baubeschluss für die Sanierung der südlichen Nebenanlagen und den Umbau der Bushaltestelle auf der Merianstraße zwischen Neusser Landstraße und Brücke in Köln Fühligen
0527/2021
- 9.1.8 Integriertes Handlungskonzept Lindweiler
hier: Neuernennung eines Mitglieds und stellvertretenden Mitglieds für den Veedelsbeirat Lindweiler
0724/2021
- 9.1.9 Baubeschluss für den barrierefreien Umbau von 2 Bushaltestellen (4 Haltekanten) im Stadtbezirk Chorweiler auf der KVB-Linie 127
1075/2021
- 9.2 Anhörungen und Stellungnahmen gemäß § 37 Absatz 5 Sätze 1 und 2 der Gemeindeordnung des Landes Nordrhein-Westfalen
- 9.2.1 Dringlichkeitsentscheidung - Abriss und Neubau einer Unterkunft zur öffentlich-rechtlichen Unterbringung in konventioneller Bauweise auf dem städtischen Grundstück Cohnenhofstraße o. Nr., 50769 Köln, Planungsbeschluss
0002/2020/1
- 9.2.2 Integriertes Stadtentwicklungskonzept (ISEK) Äußerer Grüngürtel Nord Grüne Brückenschläge (Bedarfsanerkennung, Schenkungsannahme)
0063/2020
- 9.2.3 Beschluss über Stellungnahmen sowie Satzungsbeschluss betreffend den Bebauungsplan-Entwurf 62547/02
Arbeitstitel: Damiansweg in Köln-Volkhoven/ Weiler
0267/2021
- 9.2.4 Ersatzbeschaffung von Start- und Steganlagen auf der Sport- und Erholungsanlage Fühlinger See
0212/2021
- 9.2.5 Satzung der Sport- und Erholungsanlage Fühlinger See
0793/2021

- 9.2.6 Geschäftsordnung für die Gremien der Seniorenpolitik der Stadt Köln
3159/2020
- 9.2.7 Beschluss zur Änderung der frühzeitigen Öffentlichkeitsbeteiligungen gemäß § 3 Absatz 1 und Absatz 2 Baugesetzbuch (BauGB) sowie der Behördenbeteiligungen und Beteiligungen von Trägern öffentlicher Belange gemäß § 4 Absatz 1 und 2 Baugesetzbuch (BauGB) während der COVID-19-Pandemie
0131/2021
- 9.2.8 Planungsaufnahme zur Erneuerung und Erweiterung der OGS-Küche der GGS Martinusstr. 28, 50765 Köln-Esch
Planungsbeschluss
3195/2019
- 9.2.9 Satzung über die abweichende Herstellung der Erschließungsanlage Hermann-Löns-Straße/An den Seen von Parzellen 259 und 261 einschließlich bis Hermann-Löns-Str. 78r bzw. An den Seen einschließlich in Köln-Auweiler
0746/2021
- 9.2.10 Änderung der GO Veedelsbeirat Lindweiler
0732/2021
- 9.2.11 Förderprogramm "Dritte Orte"
0022/2021/2
- 9.2.12 Fortschreibung der Prioritätenliste zur Modernisierung und Sanierung von Kölner Sportfreianlagen für die Jahre 2021-2025
0043/2021
- 9.2.13 Kölner Lebenslagenbericht
0615/2020
- 9.2.14 Fahrplanwechsel 2020 - Erneute Prüfung einer Taktverdichtung der Linie 126 an Sonntagen
0777/2021
- 9.2.15 Städtebauliches Planungskonzept (vorhabenbezogener Bebauungsplan) "Volkhovener Straße" in Köln-Esch/Auweiler, Stellungnahme der Bezirksvertretung Chorweiler zu den Ergebnissen der frühzeitigen Öffentlichkeitsbeteiligung; Beschluss über den geänderten Geltungsbereich und die Vorgaben zur Ausarbeitung des Bebauungsplan-Entwurfes (vorhabenbezogener Bebauungsplan)
1054/2021
- 9.2.16 Fortschreibung Einzelhandels- und Zentrenkonzept Köln (EHZK)
1538/2020

10 Mitteilungen

10.1 Mitteilungen des Bezirksbürgermeisters

10.1.1 Simultanhalle

10.2 Mitteilungen der Verwaltung

10.2.1 Änderungen zum Fahrplanwechsel 2020 2938/2020

10.2.2 Entsiegelung von Schulhöfen - Verwendung der Mittel aus dem politischen Veränderungsnachweis zum Haushaltsplan 2020/2021 2984/2020

10.2.3 Informationsflyer "Herkunftssprachlicher Unterricht (HSU) an Kölner Schulen" im Rahmen der interkulturellen Elternarbeit 3403/2020

10.2.4 Sachstandsbericht zum Projekt „Bildungslotsinnen und –lotsen“ 2020 3428/2020

10.2.5 Grüne Infrastruktur - Bürgerschaftliches Engagement in extremen Trocken- phasen 3506/2020

10.2.6 Fühlinger See Veranstaltungsplanung 2021 3543/2020

10.2.7 Gemeinschaftsprojekt „Hecken und Säume“ Das Amt für Landschaftspflege und Grünflächen wird in kooperativer Zu- sammenarbeit mit dem BUND-Köln das Projekt „Hecken und Säume“ umset- zen. 3578/2020

10.2.8 Umsetzung des Integrierten Handlungskonzeptes Köln-Lindweiler hier: Aktueller Sachstand zur Projektumsetzung (Stand: Dezember 2020) 3623/2020

10.2.9 Zielvereinbarung 2021 Bürgerzentrum Chorweiler 3722/2020

10.2.10 Bericht gemäß § 42 der Geschäftsordnung des Rates und der Bezirksvertre- tungen der Stadt Köln für das Jahr 2020 hier: Bezirksvertretung Chorweiler 0125/2021

- 10.2.11 Ausweitung des Busangebotes aufgrund der Corona-Pandemie: Zusätzliche Schülerfahrten
3281/2020
- 10.2.12 Vergabe der bezirksorientierten Mittel 2020, die dem Sport zugute gekommen sind
0088/2021
- 10.2.13 Ehrenamtspreis "KölnEngagiert 2021"
0153/2021
- 10.2.14 Teilnahme an der Klimaschutzaktion Earth Hour 2021
0161/2021
- 10.2.15 Neubau eines sozialen Zentrums und Ausbau zu einem generationsübergreifenden Bürgerhaus in Köln- Lindweiler, Krombachweg 29 (Gemarkung Lonerich, Flur 32, Flurstücke 407 und 2076)
0504/2021
- 10.2.16 Beschluss über die Einleitung eines Bebauungsplanverfahrens (vorhabenbezogener Bebauungsplan) und zur Durchführung der frühzeitigen Öffentlichkeitsbeteiligung Arbeitstitel: "Aqualand" Köln-Chorweiler
0093/2021
- 10.2.17 Beantwortung der Anfrage AN/1138/2020 der SPD-Fraktion vom 26.08.2020 betr. "Wann kommt der Lebensmittel-Markt in Merkenich? – Planungs- und Prüfauftrag muss endlich umgesetzt werden!"
Hier: Stellungnahme der Verwaltung
0261/2021
- 10.2.18 Wahl der Seniorenvertretung der Stadt Köln 2021
0353/2021
- 10.2.19 Zweiter Sachbericht zum Umsetzungsstand des ZMI-Eckpunktepapiers zur Integration von neu zugewanderten Kindern und Jugendlichen in Kölner Schulen
3499/2020
- 10.2.20 Respektvoll, diskriminierungsfrei und zugewandt: Leitfaden für eine wertschätzende Kommunikation bei der Stadt Köln
0409/2021
- 10.2.21 Bewirtschaftung von 6 Parkplätzen in der Rhonestraße in Köln-Chorweiler
0731/2021
- 10.2.22 Monitoring Streuobstwiesen Köln
0969/2021

10.2.23 Projekt Integrationslots*innen - hier: neuer Träger In-Haus e.V.
0237/2021

10.2.24 Angebot der Offenen Kinder- und Jugendarbeit im Stadtbezirk 6 - Worringen
1142/2021

10.2.25 Allgemeine Informationen und Erläuterungen zu den Abläufen bei der Bearbeitung von Anträgen zur Entfernung von geschützten Bäumen und zu rechtlichen Rahmenbedingungen
1102/2021

10.2.26 Unfallhäufungsstellen und tödliche Verkehrsunfälle des Jahres 2020 im Stadtbezirk Chorweiler
1268/2021

11 Mündliche Anfragen

11.1 Beantwortung von mündlichen Anfragen aus vorangegangenen Sitzungen

11.1.1 Impfzentren für den Kölner Norden
0057/2021

11.1.2 Zentrum für Therapeutisches Reiten
0702/2021

11.2 Neue mündliche Anfragen

11.2.1 Mündliche Anfrage der Bezirksvertreterin Frau Heinrich
Wettbüros im Kölner Norden

11.3 Anfragen der Seniorenvertretung

I. Öffentlicher Teil

- 1 Einwohnerfragestunde gemäß § 39 der Geschäftsordnung des Rates und der Bezirksvertretungen**
- 2 Anregungen und Beschwerden gemäß § 24 der Gemeindeordnung des Landes Nordrhein-Westfalen**
- 2.1 Bürgereingabe gem. § 24 GO, betr.: Thenhovener Straße und Thenhover-Escher Weg (Az.: 02-1600-132/20) 0755/2021**

Der Petent ist nicht anwesend.

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Chorweiler dankt den Petenten für die Eingabe und stellt den Bedarf für die Einrichtung der Entwässerung und Sanierung der "Thenhovener Straße/des Thenhover-Escher Weges" fest und beauftragt die Verwaltung mit der Umsetzung der Maßnahmen.

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig zugestimmt bei Enthaltung der AfD-Fraktion

- 3 Einwohneranträge gemäß § 25 der Gemeindeordnung des Landes Nordrhein-Westfalen**
- 4 Bürgerbegehren und Bürgerentscheide gemäß § 26 der Gemeindeordnung des Landes Nordrhein-Westfalen**
- 5 Anregungen und Stellungnahmen des Integrationsbeirates gemäß § 27 der Gemeindeordnung des Landes Nordrhein-Westfalen**
- 6 Annahme von Schenkungen**
- 7 Anfragen gemäß §§ 4 und 38 Absatz 2 der Geschäftsordnung des Rates und der Bezirksvertretungen**
- 7.1 Beantwortung von Anfragen aus vorangegangenen Sitzungen**
- 7.1.1 Unnötiger Lkw-Durchgangsverkehr in Fühligen 3493/2020**

Die Stellungnahme der Verwaltung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugesandt.

**7.1.2 Entfernte Sperrpoller im Stadtbezirk Chorweiler
0554/2021**

Die Stellungnahme der Verwaltung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugesandt.

**7.1.3 Entfernung von intaktem städtischen Grün im Stadtbezirk
0657/2021**

Die Stellungnahme der Verwaltung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugesandt.

**7.1.4 Anfragen zum Stadt und Feuerwehr bewässern Bäume in Köln
0631/2021**

Die Stellungnahme der Verwaltung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugesandt.

7.2 Neue Anfragen

**7.2.1 Nahversorgung für Fühligen und Merkenich
Anfrage der CDU-Fraktion
AN/0025/2021**

**Beantwortung der Verwaltung liegt vor.
0260/2021**

Die Stellungnahme der Verwaltung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugesandt.

Die TOP`s 7.2.1, 9.2.16 und 10.2.17 werden zusammen behandelt.

**7.2.2 S-Bahnumfahrungen des Stadtbezirk Chorweiler
Gemeinsame Anfrage der CDU-Fraktion und der Fraktion Bündnis 90 /
Die Grünen
AN/0082/2021**

**Beantwortung der Verwaltung liegt vor.
0404/2021**

Die Stellungnahme der Verwaltung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugesandt.

Der TOP wurde in die nächste Sitzung vertagt.

Wünschenswert wäre, dass ein Vertreter des NVR an der nächsten Sitzung teilnehmen könnte.

**7.2.3 Historischer Friedhof Esch
Anfrage der CDU-Fraktion
AN/0173/2021**

Es liegt noch keine Stellungnahme vor.

**7.2.4 Installierung eines zentralen Wasser- und Stromanschlusses auf dem
Platz in Auweiler
Anfrage der CDU-Fraktion
AN/0174/2021**

Es liegt noch keine Stellungnahme vor.

**7.2.5 Sauberkeit und Schutz vor Vermüllung
Anfrage der SPD-Fraktion
AN/0172/2021**

Es liegt noch keine Stellungnahme vor.

**7.2.6 Fahrradboxen im Stadtbezirk Köln-Chorweiler
Anfrage der SPD-Fraktion
AN/0175/2021**

Es liegt noch keine Stellungnahme vor.

**7.2.7 Verkehrsführung auf dem Liverpöoler Platz
Anfrage der SPD-Fraktion
AN/0176/2021**

Es liegt noch keine Stellungnahme vor.

**7.2.8 Wasserversorgung in Kleingartenanlagen im Bezirk Chorweiler
Anfrage der Fraktion Bündnis '90 / Die Grünen
AN/0183/2021**

**Beantwortung der Verwaltung liegt vor.
0317/2021**

Die Stellungnahme der Verwaltung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugesandt.

**7.2.9 Fingernagel-Beauty-Studios
Anfrage der Fraktion Bündnis '90 / Die Grünen
AN/0184/2021**

**Beantwortung der Verwaltung liegt vor.
0270/2021**

Die Stellungnahme der Verwaltung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugesandt.

**7.2.10 KVB-Fahrgastunterstand EKZ Heimersdorf
Anfrage der Fraktion Bündnis '90 / Die Grünen
AN/0218/2021**

Es liegt noch keine Stellungnahme vor.

**7.2.11 Ausweitung des KVB-Busnetzes in Blumenberg
Anfrage der SPD-Fraktion
AN/0283/2021**

**Beantwortung der Verwaltung liegt vor.
0659/2021**

Die Stellungnahme der Verwaltung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugesandt.

**7.2.12 Elektronisch versenkbare Pfosten in der Geiersbergstraße und Ernst-
bergstraße in Köln-Blumenberg
Anfrage der SPD-Fraktion
AN/0284/2021**

Es liegt noch keine Stellungnahme vor.

**7.2.13 Fehlende und defekte Poller im Stadtbezirk Chorweiler
Anfrage der SPD-Fraktion
AN/0285/2021**

Es liegt noch keine Stellungnahme vor.

**7.2.14 Diskriminierung queere Jugendliche
Anfrage der FDP
AN/0349/2021**

**Beantwortung der Verwaltung liegt vor.
0828/2021**

Die Stellungnahme der Verwaltung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugesandt.

**7.2.15 Sachstand Blumenbergsweg
Anfrage der FDP
AN/0350/2021**

Es liegt noch keine Stellungnahme vor.

**7.2.16 Schulrenovierungsmaßnahmen im Bezirk Chorweiler
Anfrage der Fraktion Bündnis 90 / Die Grünen
AN/0371/2021**

**Beantwortung der Verwaltung liegt vor.
0889/2021**

Die Stellungnahme der Verwaltung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugesandt.

**7.2.17 Leerstand von Wohnungen und Häusern im Bezirk Chorweiler
Anfrage der Fraktion Bündnis 90 / Die Grünen
AN/0375/2021**

**Beantwortung der Verwaltung liegt vor.
1192/2021**

Die Stellungnahme der Verwaltung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugesandt.

**7.2.18 Heizkraftwerk Merkenich
Anfrage der Fraktion Bündnis 90 / Die Grünen
AN/0550/2021**

Es liegt noch keine Stellungnahme vor.

**7.2.19 Stadtbezirk Chorweiler Modell-Stadtbezirk angelehnt an das Tübinger
Modell
Gemeinsame Anfrage der CDU-Fraktion und der Fraktion Bündnis 90 /
Die Grünen
AN/0640/2021**

**Beantwortung der Verwaltung liegt vor.
1377/2021**

Die Stellungnahme der Verwaltung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugesandt.

**7.2.20 Grünstreifen zwischen Liller Straße und Oxfordter Passage / Eingang Hallenbad Chorweiler
Anfrage der SPD-Fraktion
AN/0654/2021**

Es liegt noch keine Stellungnahme vor.

**7.2.21 Escher See Beach Club
Anfrage der SPD-Fraktion
AN/0655/2021**

Es liegt noch keine Stellungnahme vor.

**7.2.22 Barrierefreiheit an Schulen
Anfrage der FDP
AN/0668/2021**

**Beantwortung der Verwaltung liegt vor.
1330/2021**

Die Stellungnahme der Verwaltung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugesandt.

7.3 Offene Anfragen aus vorangegangenen Sitzungen

8 Anträge gemäß §§ 3 und 38 Absatz 1a der Geschäftsordnung des Rates und der Bezirksvertretungen

8.1 Stellungnahmen zu Anträgen aus vorangegangenen Sitzungen

**8.1.1 Antrag für den Runden Tisch zur Beweidung in den Worringer Rheinauen
3606/2020**

Die Stellungnahme der Verwaltung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugesandt.

Bezirksvertreter Herr Roth erinnert daran, dass er zur ausgefallenen Sitzung am 28.01.2021 eine schriftliche Eingabe zur vorliegenden Beantwortung eingereicht hat, die auch der zuständigen Fachverwaltung weitergereicht wurde, leider liegt hierzu noch keine Stellungnahme zu. Daher beantragt er die Vertagung des TOP's in die nächste Sitzung, zu der dann die fehlende Stellungnahme des Fachamtes erfolgen soll.

Bezirksvertreter Herr Gökpınar hat noch folgende Ergänzungsfragen:

- Wer und wie wird kontrolliert, dass die komplette Umzäunung ordnungsgemäß erfolgt, und dass hierdurch keine Menschen und Tiere verletzt werden.

- Ist bekannt von wem in der Vergangenheit die Zäune zerstört wurden? Gab es Anzeigen oder Statistiken über Zerstörungen?

Beschluss:

Die Bezirksvertretung beschließt die Vertagung der Vorlage.

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig zugestimmt bei Enthaltung von Herrn Busch (AfD) bei Abwesenheit von Herrn Büschges (AfD)

**8.1.2 Ortstermin in der Bruchstraße
3636/2020**

Die Stellungnahme der Verwaltung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugesandt.

Bezirksvertreter Herr Schlimgen beantragt die Durchführung eines Ortstermins an der Bruchstraße.

Bezirksvertreter Herr Gökpinar würde es begrüßen, dass neben der Fachverwaltung auch der Bürgerverein eingeladen wird.

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Chorweiler beschließt die Durchführung eines Ortstermins an der Bruchstraße.

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig zugestimmt bei Enthaltung von Herrn Busch (AfD) bei Abwesenheit von Herrn Büschges (AfD)

8.2 Entscheidungen gemäß § 37 Absatz 1 der Gemeindeordnung des Landes Nordrhein-Westfalen

**8.2.1 Förderung durch die Bezirksvertretung Chorweiler
Gemeinsamer Antrag der CDU-Fraktion, der SPD-Fraktion, der Fraktion Bündnis '90 / Die Grünen, der AfD-Fraktion, Die Linke und FDP
AN/0636/2021**

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Chorweiler beschließt, folgende Position aus der Förderung durch die Bezirksvertretung Chorweiler wie folgt zu verteilen:

Zuwendungsempfänger	Zweck	Betrag (in Euro)
Geremia Carrara	„Ich erinnere mich wieder daran“! (01.05. – 30.09.2021)	1.500,00
Katholische Jugendagentur gGmbH	Bewerbungsfotoshooting für Jugendliche	700,00

	(20.05. – 27.05.2021)	
SingPauseKöln e. V.	SingPause Köln in Lindweiler (01.08.2021 - 31.07.2022)	2.500,00
Rheinischer Kulturverein Euterpe e. V.	Liedsommer 2021 – Wunschkonzert (16.08. – 02.10.2021)	600,00
St. Hubertus Schützenbruderschaft Rheinkassel-Langel-Kasselberg 1468 e. V.	Restaurierung Bruderschaftsfahne (15.03. – 30.10.2021)	2.000,00
Künstlernetzwerk ChorweilerArt	13. Kunstmarkt, Großer Saal Bürgerzentrum Chorweiler (07.11.2021)	3.170,00
Schützenbruderschaft Köln Weiler-Volkhoven	Erneuerung Einbauküche im Schützenheim (15.04. – 30.07.2021)	1.000,00
Deutsch-Türkischer Verein Köln e.V.	Projekt „Väter in Chorweiler“ 03.05. – 20.12.2021)	1.500,00
FIZ e. V. Chorweiler	Mediator*innen – Qualifizierung (01.06. – 31.12.2021)	2.000,00

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig zugestimmt bei Abwesenheit von Herrn Büschges (AfD)

8.2.2 Aufforderung des Rücktritts der fraktionslosen stellvertretenden Bezirksbürgermeisterin Heinrich Dringlichkeitsantrag der AfD-Fraktion AN/0649/2021

Die Dringlichkeit wurde mehrheitlich abgelehnt, der Antrag wird daher erst in der nächsten Sitzung behandelt.

8.3 Vorschläge und Anregungen gemäß § 37 Absatz 5 Satz 5 der Gemeindeordnung des Landes Nordrhein-Westfalen

8.3.1 Gelenkbusse für die Busse der KVB-Linie 121 Gemeinsamer Antrag der CDU-Fraktion, der SPD-Fraktion und der Fraktion Bündnis 90/ Die Grünen AN/0081/2021

Bezirksvertreter Herr Kleinjans weist darauf hin, dass in Langel die Bereiche teils sehr eng sind, hier muss darauf geachtet werden wie oft sich die Busse treffen, da ansonsten die Bürgersteige nicht sicher nutzbar sind.

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Chorweiler beschließt, während der Pandemie ganztägig nur Gelenkbusse im Linienverkehr der Bus-Linie 121 einzusetzen.

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig zugestimmt bei Abwesenheit der AfD-Fraktion

**8.3.2 Aufstellung von Mülleimern in Langel
Antrag der FDP
AN/0069/2021**

Der Ursprungsantrag wurde von der FDP durch den Ersetzungsantrag ersetzt.

**Ersetzungsantrag der FDP
AN/0758/2021**

Beschluss

Die Verwaltung wird beauftragt, eine Verbesserung der Müllentsorgung entlang des Langeler Damms und des Treidelpfads innerhalb des Landschaftsschutzgebiets L4 zu prüfen. Insbesondere der Bereich rechts der Fähre bis zur zweiten Kribbe muss in den Blick genommen werden.

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig zugestimmt bei Enthaltung der AfD-Fraktion

**8.3.3 Ärztliche Versorgung im Stadtbezirk Chorweiler
Antrag der CDU-Fraktion
AN/0062/2021**

Der Antrag wird von der antragstellenden Fraktion zurückgezogen.

**Stellungnahme der Verwaltung liegt vor.
0664/2021**

Die Stellungnahme der Verwaltung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugesandt.

**8.3.4 Wiederaufbau der Luftmessstationen auf den Grundstücken der Grundschulen An den Kaulen in Köln-Worringen und Am Spoerkehof in Köln-Merkenich
Antrag der SPD-Fraktion
AN/0051/2021**

**Stellungnahme der Verwaltung liegt vor.
0152/2021**

Die Stellungnahme der Verwaltung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugesandt.

Bezirksvertreter Herr Kleinjans möchte wissen welche Regelungen es hinsichtlich der Zuständigkeiten gibt.

Beschluss:

Die Bezirksvertretung 6 beauftragt die Verwaltung, die vor einigen Jahren abgebauten Luftmessstationen wieder an den oben genannten Standorten aufzubauen und zeitnah in Betrieb zu nehmen. Sollte aus mittlerweile entstandenen baulichen Gegebenheiten ein Neubau auf den Grundstücken nicht mehr möglich sein, wird die Verwaltung beauftragt, zeitnah Alternativstandorte in unmittelbarer Ortsnähe vorzuschlagen und die Messstationen dort zu errichten. Die BV 6 ist halbjährlich über den Sachstand zu informieren.

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig zugestimmt bei Enthaltung der AfD-Fraktion

**8.3.5 LKW-Durchfahrverbot Seeberg- Neusser Landstr.
Antrag der Fraktion Bündnis 90 / Die Grünen
AN/0032/2021**

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Chorweiler beschließt, das Durchfahrverbot für LKW über 7,5 t auf der Neusser Landstr. (B9) auch für den Bereich Köln-Seeberg umzusetzen und entsprechend zu beschildern.

Eine geänderte Führung des LKW-Verkehrs ist wie folgt möglich:
Ab dem Kreisverkehr Oranjehofstraße/Neusser Landstr. muss dann eine Beschilderung darauf hinweisen, dass die Neusser Landstr. im Bereich Köln-Seeberg für Schwerlastverkehr gesperrt ist und die Umgehungsstraße (Industriestraße) für die LKW-Transporte in Richtung Worringen und von Worringen in Richtung Niehler Ei, verpflichtend zu nutzen ist. Die Industriestraße ist inzwischen vom Niehler Ei bis zum Kreisverkehr in Köln-Fühlingen fertig gebaut. Siehe Skizze in Anlage 1

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig zugestimmt bei Enthaltung der AfD-Fraktion und Herrn Schlimgen (FDP)

**8.3.6 Sicherung des Zebrastreifens auf der Schulstraße in Pesch
Antrag der CDU-Fraktion
AN/0064/2021**

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Chorweiler beschließt die letzte Parktasche vor dem Zebrastreifen zu sperren.

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig zugestimmt

**8.3.7 B9 Geschwindigkeit Maut
Antrag der SPD-Fraktion
AN/0078/2021**

**Ergänzungsantrag der SPD-Fraktion
AN/0289/2021**

Beide Anträge wurden von der antragstellenden Fraktion zurückgezogen.

**8.3.8 Sicherung des neu ausgebauten Radweges vor Auweiler in Richtung
Pulheim
Antrag der CDU-Fraktion
AN/0065/2021**

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Chorweiler bittet zu prüfen, ob hier eine Absperrung mittels Poller oder ähnlichem möglich ist.

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig zugestimmt bei Enthaltung der AfD-Fraktion

**8.3.9 Verbesserung der Kita-Versorgung im Stadtteil Merkenich
Antrag der SPD-Fraktion und Die Linke
AN/0294/2021**

**Stellungnahme der Verwaltung liegt vor.
0710/2021**

**Änderungsantrag der CDU-Fraktion, der SPD-Fraktion, der Fraktion
Bündnis 90/Die Grünen, Fraktion Die Linke und Lilo Heinrich und der
FDP**

AN/0741/2021

Die Stellungnahme der Verwaltung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugesandt.

Der Änderungsantrag wurde einstimmig beschlossen, daher erfolgte keine Abstimmung über den Ursprungsantrag.

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Chorweiler beauftragt die Verwaltung zusätzlich zu der betriebsnahen Kindertageseinrichtung in der Friedrich-Otto-Schott- Straße in Merkenich ein Grundstück in Merkenich auszuwählen, auf dem eine weitere Kita mit drei Gruppen gebaut werden kann. Dabei ist zu beachten, dass das Vorhaben zeitnah in den nächsten drei Jahren realisiert wird.

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig zugestimmt bei Enthaltung der AfD-Fraktion

**8.3.10 Baugrundstückkataster für den Stadtbezirk Chorweiler
Antrag der CDU-Fraktion
AN/0303/2021**

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Chorweiler fordert die Verwaltung auf, eine Auflistung aller Baulücken - Grundstücke in städtischem Besitz sowie auch von privaten Eigentümern im Stadtbezirk zu erstellen. Das Kataster sollte im besten Fall als Datenbank zur Verfügung stehen. Der Bezirksvertretung kann aber auch erst einmal eine Liste in gedruckter Form zur Verfügung gestellt werden. Diese sollte dann nach den Straßennamen sortiert sein. In der Datensammlung sollen neben der Größe des Grundstücks auch weitere baurelevante Angaben aufgeführt sein.

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig beschlossen bei Enthaltung der AfD-Fraktion

**8.3.11 Leihradstationen im Stadtbezirk Köln-Chorweiler
Antrag der SPD-Fraktion
AN/0286/2021**

Die TOP`s 8.3.11 und 9.1.6 werden zusammen behandelt.

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Chorweiler beauftragt die Stadtverwaltung mindestens eine Leihradstation in folgenden Ortsteilen im Stadtbezirk Chorweiler einzurichten:

1. Auweiler
2. Blumenberg
3. Chorweiler
4. Esch
5. Fühligen
6. Gewerbegebiet Feldkassel
7. Heimersdorf
8. Langel
9. Lindweiler
10. Merkenich
11. Pesch
12. Rheinkassel/Kasselberg
13. Roggendorf/Thenhoven
14. Ruderinsel Fühlinger See
15. Seeberg
16. Volkhoven/Weiler
17. Worringen

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig beschlossen

**8.3.12 Abwasserkanalnetz im Stadtbezirk Chorweiler
Antrag der CDU-Fraktion
AN/0307/2021**

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Chorweiler beschließt die Durchführung eines interfraktionellen Gesprächs mit den Stadtentwässerungsbetrieben Köln (StEB Köln) zum Thema Abwasserinfrastruktur im Stadtbezirk Chorweiler.

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig beschlossen

**8.3.13 Prioritätenliste der Bauvorhaben im Stadtbezirk Chorweiler
Antrag der SPD-Fraktion
AN/0287/2021**

**Stellungnahme der Verwaltung liegt vor.
0735/2021**

Die Stellungnahme der Verwaltung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugesandt.

Die antragstellende Fraktion bittet den Antrag in die nächste Sitzung zu vertagen.

**8.3.14 Aufstellung einer Wanderbaumallee im öffentlichen Raum des Stadtbezirks Chorweiler
Antrag der SPD-Fraktion
AN/0288/2021**

Bezirksvertreter Herr Kleinjans schlägt vor einer Beschlussfassung die Durchführung eines Interfraktionellen Gespräches vor.

Geänderter Beschluss:

Die Bezirksvertretung Chorweiler beschließt vor einer Beschlussfassung die Durchführung eines Interfraktionellen Gespräches.

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig beschlossen bei Enthaltung der AfD-Fraktion

**8.3.15 Impfzentrum Chorweiler
Gemeinsamer Antrag der CDU-Fraktion, der SPD-Fraktion, der Fraktion Bündnis 90 / Die Grünen und der Fraktion Die Linke und Lilo Heinrich
AN/0629/2021**

**Änderungsantrag der FDP
AN/0693/2021**

**Änderungsantrag der CDU-Fraktion, der SPD-Fraktion, der Fraktion
Bündnis '90/Die Grünen, Fraktion Die Linke und Lilo Heinrich und der
FDP
AN/0738/2021**

Bezirksvertreter Herr Schott stellt aufgrund der Diskussion über den Antrag den Antrag zur Geschäftsführung auf Ende der Debatte und Abstimmung, der einstimmig beschlossen wird.

Der Gemeinsame Änderungsantrag wurde einstimmig beschlossen, daher erfolgt keine Abstimmung über den Ursprungsantrag und den Änderungsantrag der FDP.

Beschluss:

Die Verwaltung wird beauftragt:

- bei der Landesregierung darauf hin zu wirken, dass in Köln mehr als ein Impfzentrum betrieben werden kann, das möglichst im Bezirk Chorweiler anzusiedeln ist, weil es im Bezirk Chorweiler kein Krankenhaus gibt. Sollte das nicht erfolgreich sein, ist ein alternativer Standort zu finden, an dem mobile Impf-Teams die Bevölkerung im Bezirk Chorweiler impfen kann.
- zu prüfen, ob in der Stadt Köln und im Bezirk Chorweiler zusätzlich Betriebsärzte, Veterinärmediziner und weitere Fachärzte in die Impfungen miteinbezogen werden können.
- Informationen über die Impfstoffe auf der Internetseite der Stadt Köln in zusätzlichen Sprachen anzubieten (u.a. Englisch, Türkisch, Russisch, Arabisch).
- eine Informationskampagne im Bezirk Chorweiler zu starten, bei der bekannte Akteure des Stadtbezirks in unterschiedlichen Sprachen über die Impfkampagne aufklären, um so gerade in der migrantischen Community die Akzeptanz zu erhöhen.

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig beschlossen bei Enthaltung der AfD-Fraktion

**8.3.16 Prüfauftrag: Unterstützung bei der elektronischen Terminvergabe vor
Ort
Dringlichkeitsantrag der AfD-Fraktion
AN/0648/2021**

Die Dringlichkeit wurde mehrheitlich abgelehnt, der Antrag wird daher erst in der nächsten Sitzung behandelt.

9 Verwaltungsvorlagen

9.1 Entscheidungen gemäß § 37 Absatz 1 der Gemeindeordnung des Landes Nordrhein-Westfalen

9.1.1 Zuschussgewährung an Worringer Vereinshaus e.V., Haushaltsjahr 2021 Sanierung der Dachentwässerung Vereinshaus Worringen, Sankt-Tönnis-Str. 68, 50769 Köln 0296/2021

Genehmigung einer Dringlichkeitsentscheidung:

Die Bezirksvertretung Chorweiler beschließt gemäß § 2 Abs. 1 Ziffer 5.1 Zuständigkeitsordnung der Stadt Köln die Auszahlung eines einmaligen zweckgebundenen Zuschusses in Höhe von 60.000 Euro an den Worringer Vereinshaus e.V. für die Sanierung der Dachentwässerung des Vereinshauses Worringen, St.-Tönnis-Str. 68, 50769 Köln.

Die Finanzierung erfolgt im Wege einer Sollumbuchung aus veranschlagten Ermächtigungen im Teilergebnisplan 0507 - Betrieb, Unterhaltung und Förderung von Bürgerhäusern und -zentren, Haushaltsjahr 2021.

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig beschlossen

9.1.2 Sportentwicklungsplanung: Planungsbeschluss für die Sanierung der Kampfbahn und des Werferplatzes auf der Bezirkssportanlage Merianstraße 3669/2020

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Chorweiler (BV6) beauftragt die Verwaltung, vorbehaltlich der Zustimmung des Sportausschusses, mit der Planung und Kostenermittlung für die Sanierung der Kampfbahn und des Werferplatzes auf der Bezirkssportanlage Merianstraße.

Die Planung und Kostenermittlung wird durch Mitarbeiter des Sportamtes unter Beteiligung von Fachplanern durchgeführt.

Der Finanzausschuss beschließt die Freigabe der investiven Auszahlungsermächtigungen für das Haushaltsjahr 2021 in Höhe von 45.000 € für die Planung der Sanierung der Kampfbahn und des Werferplatzes auf der Bezirkssportanlage Merianstraße im Teilfinanzplan 0801, Sportförderung /Unterhaltung von Sportstätten, Zeile 08, Auszahlungen für Baumaßnahmen, Finanzstelle 5201-0801-6-5261 (Sportanlage Merianstraße).

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig beschlossen

**9.1.3 Beschluss über die Planung und Durchführung von Maßnahmen zur Verbesserung der Situation auf dem Schulhof der Realschule Karl-Marx-Allee 43 in Köln-Chorweiler
0347/2021**

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Chorweiler beschließt die Planung und Umsetzung von Maßnahmen zur Verbesserung der Situation auf dem Schulhof der Realschule Karl-Marx-Allee 43 mit einer Investition in Höhe von 70.000 Euro.

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig beschlossen

**9.1.4 Integriertes Handlungskonzept Lindweiler
hier: Änderung der Richtlinie zur Gewährung von Zuwendungen aus dem Verfügungsfonds Lindweiler
0573/2021**

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Chorweiler beschließt die nachfolgende Ergänzung der Ziffer 2 der Richtlinie zur Gewährung von Zuwendungen aus dem Verfügungsfonds Lindweiler:

1. Im Einzelfall können Projekte bis zu zweimal verlängert oder wiederholt werden, sofern dies dazu dient, die Zielsetzungen (Ziffer 4 a) und eine Verstärkung nach Beendigung der Laufzeit des Verfügungsfonds zu erreichen. In diesem Fall ist eine abnehmende Förderquote durch die Einbringung von Drittmitteln erforderlich. Für den ersten Wiederholungs- oder Verlängerungsantrag sind maximal zwei Drittel der Kosten der Erstbewilligung zuwendungsfähig. Für einen zweiten Wiederholungs- oder Verlängerungsantrag ist ein Drittel der Kosten der Erstbewilligung zuwendungsfähig.

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig beschlossen

**9.1.5 Benennung eines Mitgliedes der Bezirksvertretung Chorweiler zur Teilnahme an den Sitzungen des Gestaltungsbeirates in der Wahlperiode 2020-2025
0338/2021**

Bezirksbürgermeister Herrn Zöllner liegt der Vorschlag vor, Frau Dorothea Everz, und als Vertretung Herrn Wolfgang Kleinjans zu benennen.

Weitere Vorschläge gehen nicht ein.

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Chorweiler benennt folgendes Mitglied und eine Vertretung
Frau Dorothea Everz

und als Vertretung

Herrn Wolfgang Kleinjans

für die Teilnahme an den Sitzungen des Gestaltungsbeirates für die Wahlperiode
2020-2025.

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig beschlossen bei Enthaltung der AfD-Fraktion und Herrn Kleinjans (Grüne)

**9.1.6 Einrichtung erster Standorte für ein Fahrradverleihsystem im Bezirk
Chorweiler
3737/2020**

Die TOP`s 8.3.11 und 9.1.6 werden zusammen behandelt.

Bezirksvertreterin Frau Heinrich hält den Standort am Fühlinger See für ungeeignet.

Bezirksvertreter Herr Kleinjans beantwortet die Nachfrage von Bezirksvertreterin
Frau Everz warum der Standort in Esch nur die 2. Priorität hat im Gegensatz zum
Standort in Auweiler der 1. Priorität hat.

Geänderter Beschluss:

Die Bezirksvertretung Chorweiler nimmt wie folgt Stellung zu den in der Vorlage vorgeschlagenen Leihradstandorten:

6-2, Bushaltestelle Pesch Johannesstraße Pesch

Wird abgelehnt, dafür wird ein Standort an der Verlängerung der Konrad-Hausmann-Str. befürwortet

6-7, Fühlinger See

Wird befürwortet

6-8, Gohrer Weg Worringen

Spätere Umsetzung, erst wenn andere Standorte in Worringen umgesetzt sind

6-9, Britciusstrasse Merkenich

Spätere Umsetzung, erst wenn andere Standorte in Rheinkassel oder Merkenich umgesetzt sind

6-10, Ilexweg, Chorweiler Ost

Wird abgelehnt

6-12, Mispelweg, Heimersdorf

Spätere Umsetzung, erst wenn Standort Volkhovener Weg umgesetzt ist

6-14, S-Bahn Blumenberg

Wird befürwortet

6-19, Teufelsberger Straße Blumenberg

Wird befürwortet

Die Bezirksvertretung Chorweiler beauftragt die Verwaltung zudem, die KVB damit zu beauftragen, die Einrichtung folgender Leihradstandorte zu prüfen:

Priorität 1:

- S-Bahn Haltestelle Volkhovener Weg
- S-Bahn Haltestelle Worringen
- S-Bahn Haltestelle Chorweiler (Pariser Platz)
- U-Bahn Haltestelle Haselnusshof
- Stadtbahnhaltestelle Endstation Merkenich
- Pesch Otto-Müller-Str.
- Feldkassel Ecke Robert-Bosch-Str-/Oskar-Schindler-Str.
- Lindweiler Bushaltestelle Marienberger Hof
- Auweiler Bushaltestelle Dorfanger Auweiler

Priorität 2:

- Langel Bushaltestelle Langel Fähr
- Seeberg Bushaltestelle Herstadtallee
- Worringen St.Tönnisstr. Taxistand (in Taxiplatz umbauen)
- Roggendorf am Sportplatz
- Esch Bushaltestelle Chorbuschstr.
- Fühlingen Kreuzung Roggendorfer Weg / Neusser Landstr.
- Rheinkassel Kreuzung Feldkasseler Weg / Alte Römer Str.
- Volkhoven Parkplatz Heinrich-Mann-Gymnasium
- Pesch gegenüber Schulstr. 75

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig zugestimmt

9.1.7 Baubeschluss für die Sanierung der südlichen Nebenanlagen und den Umbau der Bushaltestelle auf der Merianstraße zwischen Neusser Landstraße und Brücke in Köln Fühlingen 0527/2021

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Chorweiler stimmt der beigefügten Planung zur Sanierung der südlichen Nebenanlagen und dem Umbau der Bushaltestelle auf der Merianstraße zwischen Neusser Landstraße und Brücke mit Gesamtkosten von rd. 276.000 € zu und beauftragt die Verwaltung, die Maßnahme baulich umzusetzen.

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig beschlossen

**9.1.8 Integriertes Handlungskonzept Lindweiler
hier: Neuernennung eines Mitglieds und stellvertretenden Mitglieds für
den Veedelsbeirat Lindweiler
0724/2021**

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Chorweiler ernennt die folgenden Personen zum Mitglied bzw. stellvertretenden Mitglied des Veedelsbeirates Lindweiler:

<u>Institution</u>	<u>Mitglied</u>	<u>stellv. Mitglied</u>
Lindweiler Treff, Diakonisches Werk Köln u. Region gGmbH	Melek Henze	Annette de Fallois

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig beschlossen bei Enthaltung der AfD-Fraktion

**9.1.9 Baubeschluss für den barrierefreien Umbau von 2 Bushaltestellen (4
Haltekanten) im Stadtbezirk Chorweiler auf der KVB-Linie 127
1075/2021**

Bezirksvertreter Herr Kleinjans möchte wissen welche Kriterien maßgeblich sind für die Priorisierung. Zudem wünscht er die Vorlage der Prioritäten-Liste mit einem Zeitplan für den Stadtbezirk Chorweiler.

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Chorweiler beauftragt die Verwaltung mit dem barrierefreien Ausbau von 2 Bushaltestellen (4 Haltekanten) auf der KVB-Linie 127 mit Gesamtkosten in Höhe von 251.500 €.

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig beschlossen

9.2 Anhörungen und Stellungnahmen gemäß § 37 Absatz 5 Sätze 1 und 2 der Gemeindeordnung des Landes Nordrhein-Westfalen

9.2.1 Dringlichkeitsentscheidung - Abriss und Neubau einer Unterkunft zur öffentlich-rechtlichen Unterbringung in konventioneller Bauweise auf dem städtischen Grundstück Cohnenhofstraße o. Nr., 50769 Köln, Planungsbeschluss 0002/2020/1

Bezirksvertreter Herr Stuhlweißenburg hält die Einrichtung der Unterkunft für sinnvoll, jedoch ist der ausgewählte Standort ungeeignet, daher werden sich Mitglieder der CDU-Fraktion auch gegen die Vorlage aussprechen.

Genehmigung einer Dringlichkeitsentscheidung:

Die Bezirksvertretung empfiehlt dem Rat zu beschließen:

Der Rat beschließt die Planung und Durchführung des Abbruchs des Bestandsgebäudes und Planung der Errichtung eines Mehrparteienhauses zur öffentlich-rechtlichen Unterbringung alleinstehender Personen auf dem städtischen Grundstück Cohnenhofstraße o. Nr., 50769 Köln, Gemarkung Worringen, Flur 61, Flurstück 66.

Dazu ermächtigt der Rat die Verwaltung, die erforderlichen Fachplaner und Abrissfirmen zu beauftragen und die notwendigen Stellungnahmen (Statik, Vermessung, Boden-, Schadstoff-, Lärmschutzgutachten etc.) einzuholen. Die voraussichtlichen konsumtiven Aufwendungen für den Abriss (25.000 €) einschließlich der Planung (5.000 €) belaufen sich auf rd. 30.000 € brutto.

Der Rat ermächtigt die Verwaltung darüber hinaus, ein Architekturbüro mit den Vorplanungen auf der Basis der HOAI-Gebührenordnung, Leistungsphasen eins bis drei, zu beauftragen und die notwendigen Stellungnahmen von Architekten und Fachingenieuren einzuholen.

Die voraussichtlichen Planungskosten für den Neubau des Wohngebäudes für die Leistungsphasen 1-3 belaufen sich auf rd. 116.000 € brutto.

Gleichzeitig werden die investiven Mittel in Höhe von 116.000 € im Teilfinanzplan 1004, Bereitstellung und Bewirtschaftung von Wohnraum, Teilfinanzplanzeile 08, Auszahlung für Baumaßnahmen, bei der Finanzstelle 5620-1004-0-5999, Flüchtlings-WH bzw. 5620-1004-5-5209, Neubau Cohnenhofstr. freigegeben.

Abstimmungsergebnis:

Mehrheitlich beschlossen mit den Stimmen der SPD-Fraktion (5), der Grünen-Fraktion (2), der Fraktion Die Linke und Lilo Heinrich (2) und Herrn Schlimgen (FDP) gegen die Stimmen von Herrn Friedrich, Herrn Schott und Herrn Stuhlweißenburg (CDU) bei Enthaltung der AfD-Fraktion (2), Frau Everz, Herrn Erdener, Herrn Kastholz und Herrn Zöllner (CDU)

9.2.2 Integriertes Stadtentwicklungskonzept (ISEK) Äußerer Grüngürtel Nord Grüne Brückenschläge (Bedarfsanerkennung, Schenkungsannahme) 0063/2020

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Chorweiler empfiehlt dem Rat folgenden Beschluss zu fassen:

1. Der Rat beschließt das Integrierte Stadtentwicklungskonzept (ISEK) „Grüne Brückenschläge“ im Äußeren Grüngürtel Köln Nord für die Förderqualifizierung.
2. Die Förderantragsstellungen als Voraussetzung für die Realisierung der einzelnen Projekte erfolgen nach Maßgabe des jeweiligen Haushaltsplanes nach finanzieller Sicherstellung der städtischen Eigenanteile unter Beachtung der jeweils entscheidungszuständigen politischen Gremien.
Der Rat erteilt in diesem Zusammenhang gem. § 5 (2) a) der Zuständigkeitsordnung der Stadt Köln die grundsätzliche Bedarfsanerkennung.
3. Der Rat nimmt das von der Kölner Grün Stiftung erstellte ISEK zustimmend zur Kenntnis und erklärt die Annahme der Schenkung in Höhe von 52.000 €.

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig beschlossen bei Enthaltung der AfD-Fraktion

9.2.3 Beschluss über Stellungnahmen sowie Satzungsbeschluss betreffend den Bebauungsplan-Entwurf 62547/02 Arbeitstitel: Damiansweg in Köln-Volkhoven/ Weiler 0267/2021

Genehmigung einer Dringlichkeitsentscheidung:

Gemäß § 37 Absatz 5, § 36 Absatz 5 Satz 2 Gemeindeordnung Nordrhein-Westfalen (GO NRW) empfiehlt die Bezirksvertretung Chorweiler dem Rat folgenden Beschluss zu fassen:

Die Bezirksvertretung 6 (Chorweiler) beschließt

1. den Geltungsbereich des Bebauungsplan-Entwurfs betreffend die Aufstellung des Bebauungsplanes Nummer 62547/02 –Arbeitstitel: Damiansweg in Köln-Volkhoven / Weiler – gemäß des Aufstellungsbeschlusses des Stadtentwicklungsausschusses vom 9. November 2017 auf das vom Bebauungsplan-Entwurf betroffene Gebiet zu verkleinern (siehe Anlage 1);
2. über die zum Bebauungsplan-Entwurf für das Gebiet südlich der landwirtschaftlichen Flächen (Flurstück 1266, Flur 46, Gemarkung Worringen), westlich der Mercatorstraße, nördlich der Merianstraße sowie östlich des Damiansweges —Arbeitstitel:— abgegebenen Stellungnahmen gemäß Anlage 3, 4 und 5;
3. den Bebauungsplan mit gestalterischen Festsetzungen nach § 10 Absatz 1 Baugesetzbuch (BauGB) in der Fassung der Bekanntmachung vom 23.09.2004 (BGBl. I S. 2 414) in der Fassung des Änderungsgesetzes vom 20.10.2015 (BGBl. I S. 1 722) in Verbindung mit § 7 Gemeindeordnung Nordrhein-Westfalen (GO NW) in der Fassung der Bekanntma-

chung vom 14.07.1994 (GV NW S. 666/SGV NW 2 023) —in der bei Erlass dieser Satzung geltenden Fassung— als Satzung mit der nach § 9 Absatz 8 BauGB beigefügten Begründung.

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig beschlossen bei Enthaltung der AfD-Fraktion

**9.2.4 Ersatzbeschaffung von Start- und Steganlagen auf der Sport- und Erholungsanlage Fühlinger See
0212/2021**

Genehmigung einer Dringlichkeitsentscheidung:

Der Rat beauftragt die Verwaltung mit der Ersatzbeschaffung der Start- und Steganlagen auf der Sport- und Erholungsanlage Fühlinger See im Rahmen einer europaweiten Ausschreibung. Die voraussichtlichen Kosten für die Gesamtmaßnahme bei einer Ausführung ab dem Jahre 2021 betragen ca. 760.000,-- € brutto.

Gleichzeitig beschließt der Rat für das Haushaltsjahr 2021 die Bereitstellung einer außerplanmäßigen Verpflichtungsermächtigung gem. § 85 GO NRW in Höhe von 300.000,-- € zu Lasten des Haushaltsjahres 2022 im Teilfinanzplan 0801, Sportförderung / Unterhaltung der Sportstätten, Teilplanzeile 9, Auszahlungen für den Erwerb von beweglichem Anlagevermögen bei der Finanzstelle 5201-0801-6-5244, Fühlinger See, Erneuerung Albano-System. Die Deckung erfolgt durch entsprechend geringere Verpflichtungsermächtigungen bei der Finanzstelle 6601-1201-2-1031 Bonner Str. (Nord-Süd-Stadtbahn, 3. BA), da sich die Umsetzung der Maßnahme zeitlich verzögert.

Für das Jahr 2021 stehen bei der Finanzstelle 5201-0801-6-5244, Fühlinger See, Erneuerung Albano-System, Mittel in Höhe von 260.000,-- € zur Verfügung. Die Finanzierung der darüber hinausgehenden Kassenmittel von 200.000,-- € für das Haushaltsjahr 2021 erfolgt im Rahmen der Bewirtschaftung innerhalb des Budgets des Dezernates IV, Dezernat für Bildung, Jugend und Sport.

Der Rat beschließt die Freigabe von investiven Auszahlungsermächtigungen in Höhe von 460.000,-- € für das Haushaltsjahr 2021 im Teilfinanzplan 0801, Sportförderung / Unterhaltung von Sportstätten, bei Finanzstelle 5201-0801-6-5244, Fühlinger See, Erneuerung Albano-System.

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig beschlossen bei Enthaltung der AfD-Fraktion

**9.2.5 Satzung der Sport- und Erholungsanlage Fühlinger See
0793/2021**

Genehmigung einer Dringlichkeitsentscheidung:

Der Rat beschließt die in Anlage 1 beigefügte Satzung der Sport- und Erholungsanlage Fühlinger See.

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig beschlossen bei Enthaltung der AfD-Fraktion

**9.2.6 Geschäftsordnung für die Gremien der Seniorenpolitik der Stadt Köln
3159/2020**

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Chorweiler empfiehlt dem Ausschuss Soziales und Senioren folgenden Beschluss zu fassen:

Der Ausschuss Soziales und Senioren beschließt gemäß § 19 Absatz 1.8 der Zuständigkeitsordnung der Stadt Köln die als Anlage 1 vorgelegte Neufassung der „Geschäftsordnung für die Gremien der Seniorenpolitik der Stadt Köln – GOGrSP“

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig beschlossen bei Enthaltung der AfD-Fraktion

**9.2.7 Beschluss zur Änderung der frühzeitigen Öffentlichkeitsbeteiligungen gemäß § 3 Absatz 1 und Absatz 2 Baugesetzbuch (BauGB) sowie der Behördenbeteiligungen und Beteiligungen von Trägern öffentlicher Belange gemäß § 4 Absatz 1 und 2 Baugesetzbuch (BauGB) während der COVID-19-Pandemie
0131/2021**

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Chorweiler empfiehlt dem Stadtentwicklungsausschuss folgenden Beschluss zu fassen:

1. Der Stadtentwicklungsausschuss beschließt für neu anstehende frühzeitige Beteiligungen nach § 3 Absatz 1 BauGB, die im Regelfall unter Anwendung des Modells 2 (Abendveranstaltung) beschlossen werden, sowie für informelle Planungskonzepte, diese in Absprache zwischen der Bezirksbürgermeisterin/dem jeweiligen Bezirksbürgermeister, als Veranstalter/-in der frühzeitigen Öffentlichkeitsbeteiligung, mit dem Dezernat VI, Stadtplanungsamt, in einer dem Vorhaben und der pandemischen Situation angemessenen Form durchzuführen. Bereits erprobte Formen der Öffentlichkeitsbeteiligung im Rahmen der COVID-19-Pandemie sind bspw. Informationsveranstaltungen im Video-Livestream-Format, Beteiligungen über Beteiligungsplattformen, wie das Mitwirkungsportal-Köln, oder Aushänge samt Flyern im Umfeld des Plangebietes mit umfangreichen digitalen Informationen auf der städtischen Homepage.

Unter Berücksichtigung der Beschlusslage von Bundesregierung und Landesregierung NRW zur Regelung der Kontaktbeschränkungen im Zuge der COVID-19 Pandemie ist dieser Beschluss soweit es die Pandemie erforderlich macht, anzuwenden.

Mit Überwindung der Pandemie und der Beendigung der Kontaktbeschränkungen wird ein Beschluss über die ab dann geltenden Formen der Öffentlichkeitsbeteiligung in Bauleitplanverfahren und informellen Planungen eingeholt.

2. Der Stadtentwicklungsausschuss beschließt, dass die bisherige Pandemieregulung zur zeitlichen Dauer der Offenlage von Bauleitplänen sowie der Dauer der Beteiligung von Trägern öffentlicher Belange und Dienststellen von 45 Tagen wieder auf das gesetzliche Maß gemäß § 3 Absatz 2 BauGB und § 4 Absatz 2 BauGB von mindestens 30 Tagen, reduziert wird.

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig beschlossen bei Enthaltung der AfD-Fraktion

**9.2.8 Planungsaufnahme zur Erneuerung und Erweiterung der OGS-Küche der GGS Martinusstr. 28, 50765 Köln-Esch
Planungsbeschluss
3195/2019**

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Chorweiler empfiehlt dem Ausschuss für Schule und Weiterbildung folgenden Beschluss zu fassen:

Der Ausschuss für Schule und Weiterbildung beschließt die Planungsaufnahme (bis einschließlich Leistungsphase 3 HOAI) zur Erneuerung und Erweiterung der OGS-Küche der GGS Martinusstr. 28, 50765 Köln-Esch.

Die Verwaltung wird beauftragt, die Planung und Kostenermittlung aufzunehmen und voranzutreiben.

Der Planung ist die in der Anlage aufgeführte Raumliste zu Grunde zu legen (Anlage 1).

Entwurfs- und konstruktionsbedingte Abweichungen sind zulässig.

Die Planungskosten bis einschließlich Leistungsphase 3 HOAI belaufen sich nach vorläufiger Kostenschätzung auf rund 180.000 € (Anlage 2). Die Finanzierung der voraussichtlich im Haushaltsjahr 2021 ergebniswirksam werdenden Planungskosten erfolgt aus veranschlagten Mitteln im Teilergebnisplan 0301, Schulträgeraufgaben.

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig beschlossen bei Enthaltung der AfD-Fraktion

**9.2.9 Satzung über die abweichende Herstellung der Erschließungsanlage Hermann-Löns-Straße/An den Seen von Parzellen 259 und 261 einschließlich bis Hermann-Löns-Str. 78r bzw. An den Seen einschließlich in Köln-Auweiler
0746/2021**

Genehmigung einer Dringlichkeitsentscheidung:

Gemäß § 36 Abs. 5 Satz2 GO NRW in Verbindung mit § 10 der Hauptsatzung empfehlen wir dem Rat wie folgt zu beschließen:

Der Rat beschließt den Erlass der Satzung über die abweichende Herstellung der Erschließungsanlage Hermann-Löns-Straße/An den Seen von Parzellen 259 und 261 einschließlich bis Hermann-Löns-Str. 78r bzw. An den Seen einschließlich in Köln-Auweiler in der als Anlage 4 beigefügten Fassung.

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig beschlossen

9.2.10 Änderung der GO Veedelsbeirat Lindweiler 0732/2021

Genehmigung einer Dringlichkeitsentscheidung:

1. Der Rat beschließt, dass künftig die Sitzungen des Veedelsbeirates Lindweiler bei Vorliegen sachlicher Gründe digital durchgeführt werden können.
2. Der Rat beschließt die Änderungen und Anpassungen der Geschäftsordnung gemäß Anlage 1.

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig beschlossen bei Enthaltung der AfD-Fraktion

9.2.11 Förderprogramm "Dritte Orte" 0022/2021/2

Genehmigung einer Dringlichkeitsentscheidung:

Die Bezirksvertretung Chorweiler empfiehlt dem Finanzausschuss und dem Ausschuss für Soziales und Senioren, folgende Beschlüsse zu fassen:

1. Der Ausschuss für Soziales und Senioren nimmt das Förderprogramm „Dritte Orte“ in der dieser Vorlage beigefügten Fassung (Anlage 1) zustimmend zur Kenntnis und beauftragt die Verwaltung mit der Umsetzung des Förderprogramms.

Die seitens der Fachverwaltung auf der Grundlage fristgerecht eingegangener, prüffähiger Antragstellungen zu erarbeitende Vorschlagsliste für Zuwendungen an Berechtigte im Sinne des Förderprogramms „Dritte Orte“ wird dem Ausschuss für Soziales und Senioren vor Förderzusage und Mittelausschüttung nach Vorberatung in den örtlich betroffenen Bezirksvertretungen zur Entscheidung und Mittelfreigabe vorgelegt.

2. Der Finanzausschuss

beschließt, die in den politischen Veränderungsnachweisen 2019 und 2020 für das Haushaltsjahr 2021 im Teilergebnisplan 0507, Betrieb, Unterhaltung und Förderung von Bürgerhäusern und –zentren, in der Teilplanzeile 15, Transferaufwendungen, zugesetzten Teilansätze „Zuschüsse Bürgervereine für Instandsetzung, Renovierung und kleinere Anschaffungen (ohne Sport)“ in Höhe von 50.000 Euro, „Betriebskostenzuschüsse für Bürgerbegegnungsstätten und soziokulturelle Nutzer in den Stadtteilen“ in Höhe von 200.000 Euro, „Betriebskostenzuschüsse für Bürgerbegegnungsstätten und soziokulturelle Nutzer“ in Höhe von 150.000 Euro sowie „Baukostenzuschüsse für Bürger- und Vereinseinrichtungen (ohne Sport)“ in Höhe von 350.000 Euro zu einem Gesamtbudget (750.000 Euro in 2021) zur Förderung von Begegnungsinitiativen im Sinne des Förderprogramms „Dritte Orte“ zusammenzuführen, um eine flexible, bedarfs- und empfangenorientierte Mittelbewirtschaftung zu ermöglichen.

Ferner beschließt der Finanzausschuss, die Freigabe vorgenannter Mittel gemäß Gliederungspunkt 1 des Beschlusses dem Ausschuss für Soziales und Senioren zu übertragen.

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig beschlossen bei Enthaltung der AfD-Fraktion

9.2.12 Fortschreibung der Prioritätenliste zur Modernisierung und Sanierung von Kölner Sportfreianlagen für die Jahre 2021-2025 0043/2021

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Chorweiler empfiehlt dem Sportausschuss folgenden Beschluss zu fassen:

Der Sportausschuss beschließt die in der vorgelegten Prioritätenliste (Anlage 1) für die Jahre 2021 bis 2025 aufgeführten Sportanlagen der Rangfolge nach zu modernisieren und die Großspielfelder in Kunststoffrasenplätze umzuwandeln.

Damit wird der Ratsbeschluss vom 04.04.2019 (Beschlussvorlage 0149/2019) umgesetzt, die Kunststoffrasenprioritätenliste gemäß dem Gutachten zur Sportentwicklungsplanung weiterzuentwickeln und das bestehende Kunststoffrasenprogramm im Rahmen des geltenden Haushaltsplans fortzuschreiben.

Zur Realisierung der Projekte sind im Haushaltsplan 2020/2021 investive Auszahlungsermächtigungen im Haushaltsjahr 2021 in Höhe von 4.392.200 € im Teilfinanzplan 0801-Sportförderung/Unterhaltung von Sportstätten, Teilplanzeile 08 - Auszahlungen für Baumaßnahmen, Finanzstelle 5201-0801-0-1060 - Investitionsprogramm Sportstätten veranschlagt.

Jedes Projekt der Prioritätenliste wird als Einzelvorlage dem Sportausschuss zur Vorberatung und der zuständigen Bezirksvertretung zur Entscheidung vorgelegt.

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig beschlossen

9.2.13 Kölner Lebenslagenbericht 0615/2020

Bezirksvertreter Herr Kleinjans bittet vor einer Beschlussfassung die Durchführung eines Interfraktionellen Gespräches.

Geänderter Beschluss:

Die Bezirksvertretung Chorweiler beschließt vor einer Beschlussfassung die Durchführung eines Interfraktionellen Gespräches.

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig beschlossen bei Enthaltung der AfD-Fraktion

9.2.14 Fahrplanwechsel 2020 - Erneute Prüfung einer Taktverdichtung der Linie 126 an Sonntagen 0777/2021

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Chorweiler empfiehlt dem Verkehrsausschuss folgenden Beschluss zu fassen:

Der Verkehrsausschuss folgt der Begründung der Verwaltung und spricht sich derzeit gegen eine Verdichtung der Buslinie 126 an Sonntagen auf einen 30-Minuten-Takt aus.

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig beschlossen

9.2.15 Städtebauliches Planungskonzept (vorhabenbezogener Bebauungsplan) "Volkhovener Straße" in Köln-Esch/Auweiler, Stellungnahme der Bezirksvertretung Chorweiler zu den Ergebnissen der frühzeitigen Öffentlichkeitsbeteiligung; Beschluss über den geänderten Geltungsbereich und die Vorgaben zur Ausarbeitung des Bebauungsplan-Entwurfes (vorhabenbezogener Bebauungsplan) 1054/2021

Beschluss:

Die Bezirksvertretung Chorweiler empfiehlt dem Stadtentwicklungsausschuss folgenden Beschluss zu fassen:

3. Der Stadtentwicklungsausschuss beschließt den in Anlage 1 aufgeführten, geänderten Geltungsbereich des vorhabenbezogenen Bebauungsplans "Volkhovener Straße in Köln-Esch/Auweiler".
4. Der Stadtentwicklungsausschuss beauftragt die Verwaltung die Vorhabenträger-

rin aufzufordern, für den Bereich "Volkhovener Straße" auf der Grundlage des aktuellen städtebaulichen Entwurfes einen Bebauungsplan-Entwurf (vorhabenbezogener Bebauungsplan) gemäß § 12 BauGB auszuarbeiten. Die Ergebnisse der frühzeitigen Öffentlichkeitsbeteiligung und frühzeitigen Beteiligung der Behörden und sonstiger Träger öffentlicher Belange sind dabei zu berücksichtigen.

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig beschlossen bei Enthaltung der AfD-Fraktion

**9.2.16 Fortschreibung Einzelhandels- und Zentrenkonzept Köln (EHZK)
1538/2020**

Die TOP`s 7.2.1, 9.2.16 und 10.2.17 werden zusammen behandelt.

Laut Bezirksvertreter Herrn Roth kann der Vorlage in der Form nicht zugestimmt werden.

Bezirksvertreter Herr Schott schlägt die Durchführung eines Interfraktionellen Gespräches. vor einer Beschlussfassung vor.

Geänderter Beschluss:

Die Bezirksvertretung Chorweiler beschließt vor einer Beschlussfassung die Durchführung eines Interfraktionellen Gespräches.

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig zugestimmt bei Enthaltung der AfD-Fraktion

10 Mitteilungen

10.1 Mitteilungen des Bezirksbürgermeisters

10.1.1 Simultanhalle

Bezirksbürgermeister Herr Zöllner gibt folgende Stellungnahme zur Simultanhalle ab:

Als Bezirksbürgermeister von Chorweiler befürworte und setze mich für die Sanierung und den Erhalt der Simultanhalle sowie die Festschreibung der andauernden und zukünftigen Nutzung durch den Förderverein Simultanhalle Köln-Volkhoven e.V. ein. Die Simultanhalle ist für den Stadtbezirk Chorweiler und weit darüber hinaus ein architektonisch herausragendes Bauwerk und von überregionaler kultureller Bedeutung. Die unabhängige kulturelle Arbeit des Fördervereins leistet seit 1989 einen bedeutenden Beitrag zum kulturellen Leben in Volkhoven und verankert den Bezirk Chorweiler in der rheinischen und Kölner Kulturlandschaft.

10.2 Mitteilungen der Verwaltung

10.2.1 Änderungen zum Fahrplanwechsel 2020 2938/2020

Die Mitteilung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugeleitet.

10.2.2 Entsigelung von Schulhöfen - Verwendung der Mittel aus dem politischen Veränderungsnachweis zum Haushaltsplan 2020/2021 2984/2020

Die Mitteilung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugeleitet.

10.2.3 Informationsflyer "Herkunftssprachlicher Unterricht (HSU) an Kölner Schulen" im Rahmen der interkulturellen Elternarbeit 3403/2020

Die Mitteilung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugeleitet.

10.2.4 Sachstandsbericht zum Projekt „Bildungslotsinnen und –lotsen“ 2020 3428/2020

Die Mitteilung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugeleitet.

10.2.5 Grüne Infrastruktur - Bürgerschaftliches Engagement in extremen Trockenphasen 3506/2020

Die Mitteilung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugeleitet.

10.2.6 Fühlinger See Veranstaltungsplanung 2021 3543/2020

Die Mitteilung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugeleitet.

10.2.7 Gemeinschaftsprojekt „Hecken und Säume“ Das Amt für Landschaftspflege und Grünflächen wird in kooperativer Zusammenarbeit mit dem BUND-Köln das Projekt „Hecken und Säume“ umsetzen. 3578/2020

Die Mitteilung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugeleitet.

**10.2.8 Umsetzung des Integrierten Handlungskonzeptes Köln-Lindweiler hier: Aktueller Sachstand zur Projektumsetzung (Stand: Dezember 2020)
3623/2020**

Die Mitteilung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugeleitet.

**10.2.9 Zielvereinbarung 2021 Bürgerzentrum Chorweiler
3722/2020**

Die Mitteilung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugeleitet.

**10.2.10 Bericht gemäß § 42 der Geschäftsordnung des Rates und der Bezirksvertretungen der Stadt Köln für das Jahr 2020 hier: Bezirksvertretung Chorweiler
0125/2021**

Die Mitteilung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugeleitet.

**10.2.11 Ausweitung des Busangebotes aufgrund der Corona-Pandemie: Zusätzliche Schülerfahrten
3281/2020**

Die Mitteilung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugeleitet.

**10.2.12 Vergabe der bezirksorientierten Mittel 2020, die dem Sport zugute gekommen sind
0088/2021**

Die Mitteilung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugeleitet.

**10.2.13 Ehrenamtspreis "KölnEngagiert 2021"
0153/2021**

Die Mitteilung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugeleitet.

**10.2.14 Teilnahme an der Klimaschutzaktion Earth Hour 2021
0161/2021**

Die Mitteilung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugeleitet.

**10.2.15 Neubau eines sozialen Zentrums und Ausbau zu einem generationsübergreifenden Bürgerhaus in Köln- Lindweiler, Krombachweg 29 (Gemarkung Longerich, Flur 32, Flurstücke 407 und 2076)
0504/2021**

Die Mitteilung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugeleitet.

10.2.16 Beschluss über die Einleitung eines Bebauungsplanverfahrens (vorhabenbezogener Bebauungsplan) und zur Durchführung der frühzeitigen Öffentlichkeitsbeteiligung Arbeitstitel: "Aqualand" Köln-Chorweiler 0093/2021

Die Mitteilung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugeleitet.

Bezirksvertreter Herr Stuhlweißenburg hat hinsichtlich der Parkplatzsituation, und der Tatsache, dass durch den Bau Parkfläche wegfällt, und daher im Landschaftsschutzgebiet Parkflächen entstehen müssen, zwei Ergänzungsfragen:

- Warum wurde der Bau genehmigt, obwohl mehr Parkfläche benötigt wird?
- Warum wurde nicht auf den Bau einer Tiefgarage bestanden?

10.2.17 Beantwortung der Anfrage AN/1138/2020 der SPD-Fraktion vom 26.08.2020 betr. "Wann kommt der Lebensmittel-Markt in Merkenich? – Planungs- und Prüfauftrag muss endlich umgesetzt werden!" Hier: Stellungnahme der Verwaltung 0261/2021

Die Mitteilung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugeleitet.

Die TOP`s 7.2.1, 9.2.16 und 10.2.17 werden zusammen behandelt.

10.2.18 Wahl der Seniorenvertretung der Stadt Köln 2021 0353/2021

Die Mitteilung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugeleitet.

10.2.19 Zweiter Sachbericht zum Umsetzungsstand des ZMI-Eckpunktepapiers zur Integration von neu zugewanderten Kindern und Jugendlichen in Kölner Schulen 3499/2020

Die Mitteilung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugeleitet.

10.2.20 Respektvoll, diskriminierungsfrei und zugewandt: Leitfaden für eine wertschätzende Kommunikation bei der Stadt Köln 0409/2021

Die Mitteilung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugeleitet.

10.2.21 Bewirtschaftung von 6 Parkplätzen in der Rhonestraße in Köln-Chorweiler 0731/2021

Die Mitteilung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugeleitet.

10.2.22 Monitoring Streuobstwiesen Köln 0969/2021

Die Mitteilung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugeleitet.

Bezirksvertreter Herr Kleinjans wirbt für die Mitteilung, da hier der Stadtbezirk Chorweiler oft und positiv vorkommt.

10.2.23 Projekt Integrationslots*innen - hier: neuer Träger In-Haus e.V. 0237/2021

Die Mitteilung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugeleitet.

10.2.24 Angebot der Offenen Kinder- und Jugendarbeit im Stadtbezirk 6 - Worringen 1142/2021

Die Mitteilung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugeleitet.

Bezirksvertreter Herr Roth schlägt einen entsprechenden Beschluss zum Erhalt der Einrichtung vor.

Bezirksbürgermeister Herr Zöllner bittet darum die Mitteilung auch dem Jugendhilfeausschuss vorzulegen.

Beschluss:

Die Bezirksvertretung beschließt, dass der Kriebelshof weiter als Jugendeinrichtung betrieben werden soll. Die Verwaltung wird aufgefordert ein Gutachten zu erstellen um festzustellen, welche Maßnahmen erforderlich sind das Gebäude weiter betreiben zu können. Durch das Gutachten soll ein Sanierungsplan erstellt werden und diese Planung ist dann der Bezirksvertretung vorzulegen, um über die Sanierung zu entscheiden. Des Weiteren soll eine Aufstellung der Investitionen der letzten 10 Jahre der Bezirksvertretung vorgelegt werden. Entsprechende Mittel zur Sanierung sollen in den Haushalt der Stadt Köln eingebracht werden. Zusätzlich zu den baulichen Maßnahmen soll ein Konzept erarbeitet werden, wie im Kriebelshof die Jugendarbeit vor Ort ohne Unterbrechung fortgesetzt werden kann. Die Bezirksvertretung wünscht nicht, dass der Kriebelshof in Wohnraum umgewandelt wird. Der Kriebelshof besitzt eine langjährige Tradition in der Jugendarbeit. Es müssen Konzepte entwickelt werden, wie der Kriebelshof sich als Jugendeinrichtung sowie für weitere soziale Zwecke selbst tragen kann. Diese Konzepte sollen ebenfalls mit der Bezirksvertretung abgestimmt werden.

Abstimmungsergebnis:

Einstimmig beschlossen bei Enthaltung der AfD-Fraktion

**10.2.25 Allgemeine Informationen und Erläuterungen zu den Abläufen bei der Bearbeitung von Anträgen zur Entfernung von geschützten Bäumen und zu rechtlichen Rahmenbedingungen
1102/2021**

Die Mitteilung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugeleitet.

Der TOP wurde in die nächste Sitzung vertagt.

**10.2.26 Unfallhäufungsstellen und tödliche Verkehrsunfälle des Jahres 2020 im Stadtbezirk Chorweiler
1268/2021**

Die Mitteilung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugeleitet.

Der TOP wurde in die nächste Sitzung vertagt.

11 Mündliche Anfragen

11.1 Beantwortung von mündlichen Anfragen aus vorangegangenen Sitzungen

**11.1.1 Impfzentren für den Kölner Norden
0057/2021**

Die Stellungnahme der Verwaltung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugesandt.

**11.1.2 Zentrum für Therapeutisches Reiten
0702/2021**

Die Stellungnahme der Verwaltung wurde der Bezirksvertretung Chorweiler vorab zugesandt.

11.2 Neue mündliche Anfragen

**11.2.1 Mündliche Anfrage der Bezirksvertreterin Frau Heinrich
Wettbüros im Kölner Norden**

Bezirksvertreterin Frau Heinrich hat folgende mündliche Anfrage:

Sowohl im direkten Bereich des City Center Chorweilers als auch in der Lyoner Passage, in unmittelbarer Nähe eines Kindergartens, wurde die Genehmigung zum Betrieb eines Wettbüros erteilt.

Unsere Fragen hierzu:

1.) Gibt es nicht Mindestabstände die zu einer Schule oder einem Kindergarten eingehalten werden müssen?

- 2.) Werden im Stadtbezirk Chorweiler noch weitere Wettbüros in einem Wohngebiet genehmigt?
- 3.) Wie viele Wettbüros im Stadtbezirk Chorweiler wurden genehmigt?
- 4.) Was ist der Grund für diese Genehmigung?

11.3 Anfragen der Seniorenvertretung

(Reinhard Zöllner, Bezirksbürgermeister)

(Anja Büscher-Kallen, Schriftführerin)